

The afterlife of a digital edition

- What happens when a project is over?

Henrik Ibsen's writings

(and a little bit about Ludvig Holberg's writings)

Nina Evensen, Centre for Ibsen-studies, UiO

Henrik Ibsen's writings

- in books and online



The screenshot shows the website for Henrik Ibsen's writings at UiO. The header includes the UiO logo and the text "Universitetet i Oslo". The main navigation bar contains "Forside", "Skuespill", "Dikt", "Brev", "Sakprosa", "Varia", and "Undervisning". The main content area features a search bar with the text "Søk i Ibsens tekster" and a "Søk" button. Below the search bar are several categories represented by icons: "Skuespill" (masks), "Dikt" (quill), "Brev" (envelope), "Sakprosa" (book), "Varia" (bag), "Undervisning" (graduation cap), "Retningslinjer" (signpost), "Ressurser" (stack of books), and "E-boker" (tablet). On the right side, there are two sections: "Anbefalt om Ibsen" with a list of resources including "Ibsenstage", "Internasjonal Ibsenbibliografi", "Senter for Ibsenstudier", "Ibsenmuseet", "The Multilingual Ibsen", "Store Norske Leksikon", "Ordbog over det danske Sprog (ODS)", "Ibsen.nb.no", and "Ibsenkonkordansen"; and "Ukens Ibsen" with a quote: "At leve er – krig med trolde i hjertets og hjernens hvælv. At digte, – det er at holde dommedag over sig selv." and the reference "Et vers (Digte, 5. utg. 1886)".



Text and functionality

Technology changes

- browser updates, functionality

Webdesign changes

- relevant visual expression, pictures, oldfashioned

Users change

- adapt to new sollutions, google search, navigation tools



Maintained - by whom?

Researcher + developer

Change of content

- Correct mistakes
 - Add new material
 - Contact with users
- Part of maintaining the edition



HENRIK IBSENS SKRIFTER

[Avansert søk](#)
[Forside](#)
[Skuespill](#)
[Dikt](#)
[Brev](#)
[Sakprosa](#)
[Varia](#)
[Undervisning](#)
[Enkel visning](#)

[Skuespill](#)

[Dikt](#)

[Brev](#)

[Sakprosa](#)

[Varia](#)

[Undervisning](#)

[Retningslinjer](#)

[Ressurser](#)

[E-bøker](#)

Anbefalt om Ibsen

[Ibsenstage](#)
[Internasjonal Ibsen-
bibliografi](#)
[Senter for Ibsenstudier](#)
[Ibsenmuseet](#)
[The Multilingual Ibsen](#)
[Store Norske Leksikon](#)
[Ordbog over det danske](#)
[Sprog \(ODS\)](#)
[Ibsen.nb.no](#)

Ukens Ibsen

*At leve er – krig med trolde
i hjertets og hjernens hvælv.*

*At digte, – det er at holde
dommedag over sig selv.*

Et vers (Digte, 5. utg. 1886)

- A developer and a researcher 50 % position at UiO
- Updated versions once a year
- No editorial board
- Uncertain future



LUDVIG HOLBERGS SKRIFTER

[Hjem](#) [Tekster](#) [Om LHS](#) [Søk](#) [Ressurser](#) [Holberg-ordbok](#) [Brukerveiledning](#)

Komedier

Annen fiksjon

Levnedsbrev

Essays

Historieverk

Annen sakprosa

En tekstkritisk og kommentert utgave

Ludvig Holberg (1684–1754) er en hovedskikkelse i opplysningstida i Skandinavia. I denne tekstkritiske utgaven gjøres Holbergs samlede forfatterskap digitalt tilgjengelig for første gang. Tekstene er søkbare og lenket opp mot faksimiler av førsteutgavene, og er utstyrt med ord- og sakkomentarer, innledninger og tekstkritiske noter.



- Digital edition, ended 2015
- Book edition of selected works (ongoing, Danish)
- Updates every second month
- Part-time developer from UBB
- Editorial board
- No researcher position in Norway

- Thanks -

<http://ibsen.uio.no/>
<http://holbergsskrifter.no>